

596003-2026 - Gara

Polonia – Servizi di supporto al trasporto ferroviario – Obsługa bocznicy kolejowej dla Polskiej Grupy Górniczej S.A. Oddział Piast-Ziemowit Ruch Piast z podziałem na dwa zadania: Zadanie 1 – Diagnostyka, konserwacja i bieżące utrzymanie infrastruktury kolejowej wraz z usługą oraz dostawą elementów niezbędnych do realizacji napraw bieżących. Zadanie 2 – Kompleksowa naprawa infrastruktury kolejowej

OJ S 166/2026 28/08/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Polska Grupa Górnicza S.A.

E-mail: przetargi@pgg.pl

Attività dell'ente aggiudicatore: Prospezione o estrazione di carbone o altri combustibili solidi

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: Obsługa bocznicy kolejowej dla Polskiej Grupy Górniczej S.A. Oddział Piast-Ziemowit Ruch Piast z podziałem na dwa zadania: Zadanie 1 – Diagnostyka, konserwacja i bieżące utrzymanie infrastruktury kolejowej wraz z usługą oraz dostawą elementów niezbędnych do realizacji napraw bieżących. Zadanie 2 – Kompleksowa naprawa infrastruktury kolejowej

Descrizione: Zadanie 1 – Diagnostyka, konserwacja i bieżące utrzymanie infrastruktury kolejowej wraz z usługą oraz dostawą elementów niezbędnych do realizacji napraw bieżących. Zadanie 2 – Kompleksowa naprawa infrastruktury kolejowej

Identificativo della procedura: 5ccfad52-2b4d-4263-a8aa-3b3ac0a08eb4

Identificativo interno: 422600330

Tipo di procedura: Aperta

La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 63711000 Servizi di supporto al trasporto ferroviario

Classificazione aggiuntiva (cpv): 50225000 Servizi di manutenzione rotaie, 45234115 Lavori di segnaletica ferroviaria

2.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Garnitowa 16

Località: Bieruń

Codice postale: 43-155

Suddivisione del paese (NUTS): Katowicki (PL22A)

Paese: Polonia

Informazioni supplementari: Miejsce realizacji zamówienia: KWK Piast-Ziemowit Ruch Piast.

Termin realizacji Umowy wynosi 24 miesiące. Termin rozpoczęcia realizacji nie wcześniej niż od 18.09.2026 r.

2.1.4. Informazioni generali

Base giuridica:

Direttiva 2014/25/UE

2.1.5. Condizioni di appalto**Modalità di presentazione:**

Numero massimo di lotti per i quali un offerente può presentare offerte: 2

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Documento di gara

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: Zadanie 1 – Diagnostyka, konserwacja i bieżące utrzymanie infrastruktury kolejowej wraz z usługą oraz dostawą elementów niezbędnych do realizacji napraw bieżących

Descrizione: Usługi związane z bieżącym utrzymaniem technicznym infrastruktury bocznic kolejowej i urządzeń . Realizacja czynności utrzymaniowych i diagnostycznych infrastruktury kolejowej konieczna jest w celu zachowania właściwego stanu technicznego budowli i urządzeń kolejowych bocznic. Zamawiający umożliwi przed złożeniem oferty upoważnionym przedstawicielom Wykonawcy przeprowadzenie wizji lokalnej terenu bocznic kolejowej oraz zapoznanie się z warunkami pracy w rejonach manewrowych.

Identificativo interno: 422600330 - zadanie 1

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 63711000 Servizi di supporto al trasporto ferroviario

Classificazione aggiuntiva (cpv): 50225000 Servizi di manutenzione rotaie, 45234115 Lavori di segnaletica ferroviaria

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Granitowa 16

Località: Bieruń

Codice postale: 43-155

Suddivisione del paese (NUTS): Katowicki (PL22A)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali**Partecipazione riservata:**

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.pgg.pl/strefa-korporacyjna/dostawcy/profil-nabywcy/przetargi>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://efo.coig.biz>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 07/09/2026 08:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 07/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: otwarcie złożonych ofert nastąpi poprzez import elektronicznych ofert z platformy EFO: <https://efo.coig.biz>

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: zgodnie z zapisami SWZ

Forma giuridica che deve essere assunta da un gruppo di offerenti cui viene aggiudicato un appalto: zgodnie z dokumentami zamówienia

Accordo finanziario: zgodnie z dokumentami zamówienia

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

Asta elettronica: sì

Descrizione: zgodnie z dokumentami zamówienia

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Polska Grupa Górnicza S.A. - Urząd Zamówień Publicznych

Informazioni sui termini per il riesame: zgodnie z dokumentami zamówienia

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Polska Grupa Górnicza S.A.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Polska Grupa Górnicza S.A. - Urząd Zamówień Publicznych

5.1. Lotto: LOT-0002

Titolo: Zadanie 2 – Kompleksowa naprawa infrastruktury kolejowej

Descrizione: W ramach bieżącego utrzymania bocznicy Zamawiający przewiduje wykonanie przez Wykonawcę robót w zakresie napraw infrastruktury kolejowej

Identificativo interno: 422600330 - zadanie 2

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 63711000 Servizi di supporto al trasporto ferroviario

Classificazione aggiuntiva (cpv): 50225000 Servizi di manutenzione rotaie, 45234115 Lavori di segnaletica ferroviaria

5.1.2. Luogo di esecuzione

Indirizzo postale: ul. Granitowa 16

Località: Bieruń

Codice postale: 43-155 B

Suddivisione del paese (NUTS): Katowicki (PL22A)

Paese: Polonia

5.1.3. Durata stimata

Durata: 24 Mesi

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 0

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): no

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Documento di gara

5.1.11. Documenti di gara

Indirizzo dei documenti di gara: <https://www.pgg.pl/strefa-korporacyjna/dostawcy/profil-nabywcy/przetargi>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://efo.coig.biz>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: polacco

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 07/09/2026 08:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 90 Giorni

Informazioni sull'apertura pubblica delle offerte:

Data di apertura: 07/09/2026 09:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Luogo: otwarcie złożonych ofert nastąpi poprzez import elektronicznych ofert z platformy EFO: <https://efo.coig.biz>

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: zgodnie z zapisami SWZ

Accordo finanziario: zgodnie z dokumentami zamówienia

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

Asta elettronica: sì
Descrizione: zgodnie z dokumentami zamówienia

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Polska Grupa Górnicza S.A. - Urząd Zamówień Publicznych
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Polska Grupa Górnicza S.A.
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso: Polska Grupa Górnicza S.A. - Urząd Zamówień Publicznych

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Polska Grupa Górnicza S.A.
Numero di registrazione: 634-283-47-28
Servizio: Centrala PGG S.A.
Indirizzo postale: ul. Powstańców 30
Località: Katowice
Codice postale: 40-039
Suddivisione del paese (NUTS): Katowicki (PL22A)
Paese: Polonia
Referente: Centrala PGG S.A. Biuro Zakupów i Usług
E-mail: przetargi@pgg.pl
Telefono: +48 32 716 73 24
Indirizzo internet: <http://www.pgg.pl>
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://korporacja.pgg.pl/dostawcy/przetargi>
Profilo del committente: <https://www.pgg.pl/strefa-korporacyjna/dostawcy/profil-nabywcy/przetargi>

Altri referenti:

Nome ufficiale: Polska Grupa Górnicza S.A.
Servizio: Centrala PGG S.A. Biuro Zakupów i Usług
Indirizzo internet: <http://www.pgg.pl>
Indirizzo per lo scambio di informazioni (URL): <https://korporacja.pgg.pl/dostawcy/przetargi>

Altri referenti:

Nome ufficiale: Urząd Zamówień Publicznych
Servizio: Krajowa Izba Odwoławcza
Indirizzo postale: ul. Postępu 17a
Località: Warszawa
Codice postale: 02-676
Suddivisione del paese (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Paese: Polonia
Referente: Urząd Zamówień Publicznych
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telefono: +48 22 458 78 01
Fax: +48 22 458 78 00
Indirizzo internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente
Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione competente per i ricorsi

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulle procedure di ricorso

8.1. ORG-0000

Nome ufficiale: Publications Office of the European Union

Numero di registrazione: PUBL

Località: Luxembourg

Codice postale: 2417

Suddivisione del paese (NUTS): Luxembourg (LU000)

Paese: Lussemburgo

E-mail: ted@publications.europa.eu

Telefono: +352 29291

Indirizzo internet: <https://op.europa.eu>

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

563941-2026

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Zmiana terminu składania ofert

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0001

Descrizione delle modifiche: Zmiana terminu składania ofert

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: LOT-0002

Descrizione delle modifiche: Zmiana terminu składania ofert

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: d662ca0e-003e-4ca9-9dab-cf2e4b91f24a - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 17

Data di trasmissione dell'avviso: 27/08/2026 08:46:36 (UTC+00:00) ora dell'Europa occidentale, GMT

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: polacco

Numero di pubblicazione dell'avviso: 596003-2026

Numero dell'edizione della GU S: 166/2026

Data di pubblicazione: 28/08/2026